

PREGÃO ELETRÔNICO BINACIONAL AF 1422-20
SUBASTA A LA BAJA ELECTRÓNICA BINACIONAL AF 1422-20

AQUISIÇÃO DE EQUIPAMENTOS DE TELEFONIA IP, ACESSÓRIOS E LICENÇAS; SWITCHES DE DISTRIBUIÇÃO, SWITCHES INDUSTRIAIS, SWITCHES DE ACESSO, ROTEADORES, ACCESS POINTS.

ADQUISICIÓN DE EQUIPAMIENTOS DE TELEFONÍA IP, ACCESORIOS Y LICENCIAS; SWITCHES DE DISTRIBUCIÓN, SWITCHES INDUSTRIALES, SWITCHES DE ACCESO, RUTEADORES Y ACCESS POINTS.

ADITAMENTO 3

I) Em conformidade com o disposto no subitem 2.6.1 do Caderno de Bases e Condições (CBC) do Pregão Eletrônico Binacional AF 1422-20, a ITAIPU responde perguntas realizadas por interessadas nesta licitação:

PERGUNTA 1

“Gostaria de pedir uma análise em questão ao atestado de Capacidade Técnica, pede que tenha atestado de fornecimento de equipamento Cisco, vendemos Cisco já e na época não fizemos atestado, temos vários atestados de Extreme, Edge-Core, Huawei, uma vez que seria apenas fornecimento de equipamentos poderiam rever esta questão de habilitação desde que respeitando o padrão do equipamento? Desde que a empresa comprove ter cumprido com a entrega e complexidade similar, aumentaria a competitividade e com certeza os preços, segue sugestão, no aguardo obrigado!

Para o Lote 01: apresentar atestado(s) ou certificado(s) de desempenho, emitido(s) por pessoa(s) jurídica(s), comprovando que a proponente forneceu switches de distribuição (mínimo de 5 unidades), switches de acesso (mínimo de 15 unidades), access points (mínimo de 35 unidades), e componentes e acessórios de perfil técnico similar.”

RESPOSTA

Pedido Indeferido. Os requisitos estabelecidos na habilitação visam atestar para Itaipu Binacional que a proponente tem competência e a capacitação técnica necessária para o atendimento do objeto do edital.

PERGUNTA 2

“Sobre o prazo de entrega, no item 5 da Versão Castellano - Anexo I - Especificação Técnica consta que será até 2 meses a partir da OS, no entanto, na Cláusula 6ª da minuta do Contrato

ADITIVO 3

I) De conformidad con las disposiciones del subitem 2.6.1 del Pliego de Bases y Condiciones (PBC) de la Subasta a la Baja Electrónica Binacional AF 1422-20, la ITAIPU responde preguntas formuladas por empresas interesadas en esta licitación:

PREGUNTA 1

Nos gustaría solicitar un análisis en cuestión al certificado de Capacidad Técnica, pide que tenga certificado de suministro de equipamiento Cisco, ya vendimos Cisco y en la época no hicimos certificado, tenemos varios certificados de Extreme, Edge-Core, Huawei, siendo que sería solo suministro de equipamientos podrían rever esta tema de habilitación respetando el padrón del equipamiento? Desde que la empresa compruebe haber cumplido con la entrega y complejidad similar, aumentaría la competencia y con certeza los precios, sigue sugerencia, en la espera gracias!

Para el Lote 01: presentar constancias(s) o certificado(s) de desempeño, emitido(s) por persona(s) jurídica(s), comprobando que el oferente suministró switches de distribución (mínimo de 5 unidades), switches de acceso (mínimo de 15 unidades), access points (mínimo de 35 unidades), y componentes y accesorios de perfil técnico similar.

RESPUESTA

Solicitud rechazada. Los requisitos establecidos en la habilitación tienen como objetivo dar fe a Itaipu Binacional de que el licitante tiene la competencia y la formación técnica necesaria para cumplir con el objeto del pliego.

PREGUNTA 2

Sobre el plazo de entrega, en el ítem 5 de la Versión Castellano - Anexo I - Especificación Técnica consta que será hasta 2 meses a partir de la OS, sin embargo, en la Cláusula 6ª de la minuta

consta que será até 30 dias corridos a partir da OS. Ponderando que a logística do fornecimento de produtos de informática envolve fabricantes, distribuidores, revenda e cliente final, os licitantes que prezam pela qualidade no fornecimento e em honrar seus contratos, são afastados do certame pelo curto prazo de fornecimento.

Entendemos que para ampliar o universo de participantes e possibilitar a administração em adquirir o objeto licitado numa condição mais vantajosa, o prazo de entrega poderá ser de até 2 meses a partir da OS. Nosso entendimento está correto?”

RESPOSTA

Pedido deferido. Prazo de entrega foi alterado para 60 dias. Gentileza reportar-se ao item II deste aditamento.

PERGUNTA 3

“Caso o objeto contratual venha a ser cumprido por filial da licitante, os documentos exigidos no edital deverão ser apresentados tanto pela matriz quanto pelo estabelecimento que executará o objeto da contratação (filial). Neste sentido, poderá ser emitida a nota fiscal tanto pela matriz quanto pela filial. Está correto o nosso entendimento?”

RESPOSTA

Caso a indagação da consulente seja no sentido de referir-se à possibilidade de emissão de atestado de capacidade técnica e/ou documento fiscal pela matriz ou sua(s) filial(is), está correto o entendimento.

Não obstante, deve-se considerar a legislação tributária/fiscal aplicável à operação, e os serviços devem ser prestados, faturados, com notas fiscais emitidas por estabelecimentos com CNPJ da CONTRATADA (matriz ou filial), devidamente habilitados/cadastrados segundo normas da ITAIPU, previstas no certame.

PERGUNTA 4

“De acordo com a CLÁUSULA 7ª do contrato, entendemos que a CONTRATADA deverá entregar os equipamentos, componentes e acessórios no Almoxarifado Central da UHI em 30 dias, no entanto, o Parágrafo único deste mesmo artigo, menciona que Serão aceitas entregas parciais

del Contrato consta que será hasta 30 días corridos a partir de la OS. Considerando que la logística del suministro de productos de informática involucra fabricantes, distribuidores, revendedores el cliente final, los licitantes que valoran la calidad en el suministro y honran sus contratos, son excluidos del certamen por el corto plazo de suministro.

Entendemos que para ampliar el universo de participantes y posibilitar la administración en adquirir el objeto licitado en una condición mas ventajosa, el plazo de entrega podrá ser de hasta 2 meses a partir de la OS. Nuestro entendimiento es correcto?

RESPUESTA

Solicitud concedida. El plazo de entrega fue alterado para 60 días. Favor remitirse al ítem II de este aditivo.

PREGUNTA 3

Si el objeto contractual va ser cumplido por la filial del oferente, los documentos requeridos en el pliego deberán ser presentados tanto por la casa matriz como por el establecimiento que ejecutará el objeto de la contratación (filial). En este sentido, podrá ser emitida la factura tanto por la matriz como por la filial. Es correcto nuestro entendimiento?

RESPUESTA

Si la consulta del interesado sea en el sentido de referirse a la posibilidad de emisión de constancia de capacidad técnica y/o factura por la casa matriz o su(s) filial(es), está correcto el entendimiento.

No obstante, se debe considerar la legislación tributaria/fiscal aplicable a la operación, y los servicios deben ser prestados, facturados, con facturas emitidas por establecimientos con RUC del CONTRATISTA (matriz o filial), debidamente habilitados/catastrados según normas de la ITAIPU, previstas en el certamen.

PREGUNTA 4

De acuerdo con la CLÁUSULA 7ª del contrato, entendemos que el CONTRATISTA deberá entregar los equipamientos, componentes y accesorios en el Almacén Central de la UHI en 30 días, sin embargo, el Parágrafo único de este mismo ítem, menciona que Serán aceptadas entregas parciales para el

para o fornecimento, pergunto:

1) Tendo em vista tratar-se, na maior parte, de equipamentos importados, adivo a situação pandêmica em que o mundo está inserido, cujos prazos estende-se ainda mais, é possível prorrogar o prazo de entrega para 90 dias?”

RESPOSTA

Pedido parcialmente deferido. Prazo de entrega foi alterado para 60 dias. Gentileza reportar-se ao item II deste aditamento.

“2) Quanto a aceitação de entrega parcial, há uma previsão de quantitativo por entrega?”

RESPOSTA

As entregas parciais deverão ocorrer durante o prazo estabelecido na Clausula 6ª, da Minuta de Contrato - Anexo IV, estabelecido no item II deste aditamento. Não possui quantitativo mínimo por entrega.

PERGUNTA 5

Com atenção a licitação em referencia, a documentação anexa, especificamente no item 14. **Elaboração, apresentação e recepção da oferta comercial**, no item 14.2 **A oferta comercial deverá atender aos seguintes requisitos**: é mencionado o seguinte:

b) cuando fuere solicitada, informaciones complementarias, inclusive en cuanto al plazo y condiciones de garantía del producto o servicio ofertado. Catálogos o manuales podrán ser presentados en otros idiomas, toda vez que estén acompañados de traducción para el español o portugués.

Solicitamos respeitosamente que sejam aceitos os manuais no idioma inglês, idioma original da marca solicitada.

RESPOSTA

Pergunta prejudicada, pois não foi encontrada referência citada. Contudo, o idioma inglês é padrão nos manuais dos fabricantes e este não irá prejudicar o objeto deste edital.

suministro, pregunto:

1) Dado que se trata, en la mayoría, de equipamientos importados, debido a la situación pandémica en que el mundo está insertado, cuyos plazos se extiende aún más, es posible prorrogar el plazo de entrega para 90 días?

RESPUESTA

Solicitud parcialmente concedida. Prazo de entrega fue alterado para 60 días. Favor remitirse al ítem II de este aditivo.

2) En cuanto a la aceptación de entrega parcial, hay una previsión de cuantitativo por entrega?

RESPUESTA

Las entregas parciales deberán ocurrir durante el plazo establecido en la Cláusula 6ª, de la Minuta de Contrato - Anexo IV, establecido en el numeral II de este aditivo. No posee cuantitativo mínimo por entrega.

PREGUNTA 5

“En atención a la licitación de referencia, la documentación en adjunto específicamente el punto 14. **ELABORACIÓN, PRESENTACIÓN Y RECEPCIÓN DE LA OFERTA COMERCIAL** en donde en el ítem 14.2 **La oferta comercial deberá atender los siguientes requisitos**: se menciona lo siguiente:

b) cuando fuere solicitada, informaciones complementarias, inclusive en cuanto al plazo y condiciones de garantía del producto o servicio ofertado. Catálogos o manuales podrán ser presentados en otros idiomas, toda vez que estén acompañados de traducción para el español o portugués.

Solicitamos respetuosamente que puedan ser aceptados los manuales en el idioma Ingles, idioma original de la marca solicitada.”

RESPUESTA

Pregunta no corresponde, porque no se encontró referencia citada. Sin embargo, el idioma inglés es estándar en los manuales de los fabricantes y este no perjudicará el objeto de este pliego.

PERGUNTA 6

No Aditamento 1 é indicado: 3.12 Cisco DX 80.
Este equipamento detalhado acima encontra-se com anúncio de EoS (End-of-Sale):
<https://www.cisco.com/c/en/us/products/collateral/collaboration-endpoints/eos-eol-notice-c51-744413.html>

Favor esclarecer se deverá ser fornecido este modelo ou se requisitará outro modelo.

RESPOSTA

Deverá fornecer o modelo Cisco DX 80, conforme descrito nas Especificações Técnicas - Anexo I.

PERGUNTA 7

Os módulos SFP a serem fornecidos poderão ser de outro fabricante sempre que este garanta a compatibilidade com os equipamentos Cisco. É correto nossa interpretação?

RESPOSTA

Entendimento incorreto. Conforme item 2 “CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS DOS PRODUTOS DO LOTE 1”, das Especificações Técnicas - Anexo I, cada item contém a relação de part numbers para cumprimento dos requisitos. Correlato a este entendimento, foi justificada a necessidade de marca e modelo para o Lote 1, de acordo com item 1.2 do Caderno de Bases e Condições. Logo, módulos SFP de outras marcas não atendem os requisitos definidos para o presente certame.

II) Em conformidade com o disposto no subitem 2.6.2 do Caderno de Bases e Condições do Pregão Eletrônico Binacional AF 1422-20, a ITAIPU altera a cláusula 6 (Capítulo V) da Minuta de Contrato, Anexo IV do CBC:

DE:

O prazo para fornecimento integral do objeto deste CONTRATO é de 30 (trinta) dias corridos contados a partir da data estabelecida na Ordem de Início de Fornecimento (OIF) a ser emitida por ITAIPU após a assinatura deste CONTRATO.

PREGUNTA 6

“En el Aditivo 1 se indica: 3.12. Cisco DX 80
El equipo detallado más arriba ya se encuentra con anuncio de EoS (End-of-Sale):
<https://www.cisco.com/c/en/us/products/collateral/collaboration-endpoints/eos-eol-notice-c51-744413.html>

Favor aclarar si se deberá proveer este modelo o se requerirá otro modelo.”

RESPUESTA

Deberá suministrar el modelo Cisco DX 80, conforme descrito en las Especificaciones Técnicas - Anexo I.

PREGUNTA 7

“Los módulos SFP a ser proveídos podrán ser de otro fabricante siempre que este garantice la compatibilidad con los equipos Cisco. ¿Es correcta nuestra apreciación?”

RESPUESTA

Entendimiento incorrecto. Conforme ítem 2 “CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS DE LOS PRODUCTOS DEL LOTE 1”, de las Especificaciones Técnicas - Anexo I, cada ítem contiene la lista de part numbers para cumplir con los requisitos. En correlación con este entendimiento, fue justificada la necesidad de marca y modelo para el Lote 1, de acuerdo con el ítem 1.2 del Pliego de Bases y Condiciones. Por tanto, los módulos SFP de otras marcas no cumplen con los requisitos definidos para el presente certamen.

II) De conformidad con las disposiciones del subítem 2.6.2 del Pliego de Bases y Condiciones (PBC) de la Subasta a la Baja Electrónica Binacional AF 1422-20, la ITAIPU altera la cláusula 6 (Capítulo V) de la Minuta de Contrato, Anexo IV del PBC:

DE:

El plazo para el suministro completo del objeto de este CONTRATO es de 30 (treinta) días corridos a partir de la fecha establecida en la Orden de Inicio del Suministro a ser emitida por la ITAIPU después de la firma de este CONTRATO.

PARA:

O prazo para fornecimento integral do objeto deste CONTRATO é de **60 (sessenta) dias** corridos contados a partir da data estabelecida na Ordem de Início de Fornecimento (OIF) a ser emitida por ITAIPU após a assinatura deste CONTRATO.

III) Permanecem inalteradas as demais condições contidas no Caderno de Bases e Condições do Pregão Eletrônico Binacional AF 1422-20.

Elaboração: Divisão de Suporte Técnico Data de emissão: 13.11.20

PARA:

El plazo para el suministro completo del objeto de este CONTRATO es de **60 (sesenta) días** corridos a partir de la fecha establecida en la Orden de Inicio del Suministro a ser emitida por la ITAIPU después de la firma de este CONTRATO.

III) Permanecen inalteradas las demás condiciones contenidas en el Pliego de Bases y Condiciones de la Subasta a la Baja Electrónica Binacional AF 1422-20.

Elaboración: División de Apoyo Técnico Fecha de emisión: 13.11.20
--